

امور اداره و تحريره به متعلق خصوصيات ايچون
صبري پاشا جاده سنده عثمانلي — عصر مطبعه سنده
مضالعه اداره سته مراجعت اولنور

صاحب امپياز و مدير — عثمان توفيق

مسلكمزه موافق مقالات مع الافتخار
دزج اولنور

نسخه سي ۱ غروشدور



بيديه ۹۹ حسابيله سالانيك ايچون سته ليكي ۵۰۰
آلتی آيلنی ۲۵ غروشدور

سائر محالار ايچون بر سته ليكي ۶۲ بچق
آلتی آيلنی ۳۲ بچق غروشدور

آبونه بدلی پشین اوله رق آلنور

ایکنجی سته

عدد : ۹۲

محرم الحرام سته ۱۳۱۶

هر هفته چهارشنبه کونلری نشر اولنور

۱۳ مابس سته ۱۳۱۴

کوکر چین

ایده بیاورمش .

اوروپاده ایدیلان تجارتی شونجه به واصل اولیور :

۱۸۹۰ ده (لاند) قصبه سنده ۸۵۲ کیلو مترونی اون ایکی بجق ساعتده ۱۸۹۵ عینی مسافه نی ۲۴ ساعتده قطع ایتمش .

۱۸۹۷ ده بروکسلده ۹۵۰ کیلو مترونی ۲۸ ساعتده ۱۸۹۰ ده ۱۲ ساعتده قطع ایتمش .

۱۸۹۷ ده لیزبونده اوچوریلان ۱۷۷ کوکر چیندن بعضیاری ۱۶۰۰ کیلو مترولقی بر مسافه نی ۱۳ کونده قطع ایده بیلمشدر .

۱۸۹۷ ده مادریددن لیژ شهرینه اوچوریلان ۴۱۴ حیواندن ایکسی ۱,۳۴۳ کیلو مترولقی مسافه آله بیلمشدر .

پارسدن پشته یه ۱۲۹۰ کیلو مترو مسافه موجوددر . بومسافه نی ۷ ساعتده قطع ایتمشکه بو حسابجه ساعتده ۱۸۴ دقیقه ده ۳ کیلو مترو ایده یور . موسیو (قوتیه) بومسافه نی مبالغه لی کورمکده در . « ساعتده ۱۸۴ دقیقه ده ۳ کیلو مترو ثانیه ده ۵۱ مترو مسافه قطع ایدن بو حیوانلر قصر شهن اون بر متروده هاتر عتله حرکت ایدیبورلر دیرکه اعتراض ایلیوب « شمدیده دکرلر اوزونده پاییلان تجر بیلرک نتایجی مطالعه ایدلم :

حضرت نوح زماننده صولرک چکلدیکی مژده سنی کتورن بونازک حیوان بو کون سیار پوسته جیاق وظیفه سنی اجرا ایلیور .

او اوفق وجود یله غایت مهم ایشلر کورسیور . ایکی اوج سنه واردرکه (هاوای) جزیردلی ارسنده مهم ولزوملی ایشلر ایچون کوکر چین پوسته سی قوللانمقده در . (مادالا) اطه سندن (قالیاری) اطه سنه بر . (فارتینا) اطه سندن (لوس) اطه سنه ایکی کوکر چین پوسته سی متدایا امدشد ایتکده در . بواطلر ارسنده کی مسافه طقسان کیلومترودر . کوکر چین بو قدر مسافه نی بر ساعتده قطع ایدر .

کوکر چینلرک ساعتده قاج کیلومتر و مسافه قطع ایتدکلیکینه دائر امر بقاده نشر اولتان بر غزنه دیورکه :

اگ سریع اوچانلر ۸۰۰ کیلو مترونی ۳۳ ساعتده ۱۸۷۹ سنه سندن قطع ایتمش ۱۸۸۵ سنه سنده (دامون) جانی یکر می درت ساعتده قطع ایلمشدر .

(لادی غنویل) اعتقاد یه ۹۸۷ کیلو مترونی ۱۴ ساعتده قطع ایدرمش نقطه موسیو (توزینک) حسابنه باقیلورسه بر کوکر چین ساعتده ۸۰،۷۰ اگ نهایت ۱۰۰ کیلو مترولقی بر مسافه قطع

۳۷

(معلومات نرارک ایدر)

(ضابط کشف قولیدر)

(تاریخ حربدن مستخرج مثالره نظر آ بو خدمتک لزوم و اهمیتی) مقدمه ده عرض و بیان اولدنی وجهله ضابط کشف قولتک مربوط اولدنی اساسی قولتلیجه تأسیس ایچون سوا . رینک وظائف سوق الجیشیه سنک لزوم و اهمیتی اثبات ایدلی . کنج ضابطانی نوندانه برحر کتده بولندیرمق یعنی وظیفه لرینی حسن موقعیتله اکماله تشویق وترغیب ایله مأموریتلرینک نه درجه حائز اهمیت اولدنی کوسترمک ایچون کشف خدمتک قوماندان هیئت نی مرتبه مستفید ایلدیکنی اراده و اثبات ایلدک لازمدر . مشله نی

۱۸۹۵ شالندن جزاؤه ترک ایدیلان قرق کوکر .

چیندن بردانه سی ببله واصل اولمامشدر .

یدی کوکر چین (هاور) یدن ۳۰۰ کیلومترو مسافه سنده دگردن بر ایدیلانی حالده هیچ بری هاوړه عودت ایلمامشدر . بردانه سی غاسقونیا کوفزنده بولمشدر .

قطبلمساحت ایدن آندرنه نک کوکر چینلردن یالکتر بردانه سی عودت ایلیمه بیلمشدر .

۵۰ کیلو مترو مسافه دن اوچوریلانلر بر قاج ساعت صکره عودت ایده بیلمشدر . ۲۰۰ ، ۳۰۰ کیلو مترو مسافه ده ترک ایدیلان حیوانلرک کیکی یکر می درت ساعتده کیمیده ایکی کونده عودت ایتمشدر .

هاور یدن ۳۰۰۰ کیلو مترو مسافه ده اوچوریلان بر کوکر چین هاوړه کله چکنه امریقایه کیمشدر . دکرلر ارزندگی موفقیت قریمه بکزه میور . حیوان یاروز کارک ویا فورطنه نک صدمه سندن فرانسه یه کله چکنه امریقایه کیده بیلیور . بونکچون کندی یواسی طانیان جنسلره راهمیت ورمک لازمدر . دکرلر اوزر نندیلانلر تجر بیلرکه دوام ایتک لازمکیلور . بو کون امریقاده بولتان سیار کوکر چینلرک قوطقلاری بخار واسطه سیله ایصید بیلیور الکتریک ضیاسیله تنور اولتیور . هر یوایه مربوط بر

و اداریه سنه آگاه اولانه اکلانه یله چکندن اولجه عسکر سوق و اداره سیله مشغول اولان ضا . بطانیدن بشقه هیچ بر کیمسه دن استفاده ایدمزم . اکر قارئین کرام کوله رک بو تکلیفدن هر بر سواری کشف قولی رئیس سنک سوق الجیش اربابندن ویا خود هیچ اولمز ایه ارکان حربدن اولمی ایجاب ایدسیور دیرسه او رئیس هیچ اولمزسه احوال حربیه بر درجه ی قدر واقف اولمی لازم اولدنی تسلیم ایدریا ! معلومات تدارک ایدن سواری ضابط کشف قولیدر . بر سواری فرقه سی استکشاف خدمتی ایفا و تأمین ایتک امر بیلر ایلرویه کوندردلیکی وقت وظیفه سنی ایفا ایچون هر واسطه یه حتی محاربیه یه ببله مراجعت ایدر . فقط نه ایستده دشمنک

مابعدی وار

بضاً غایت بیوک تصور و حرکات میدانخی توسیع ایتدک ایه ده بوخصوص سیدیز اولیوب محضا ضابط واسطه سی اولدنی باش قوماندانک کونونبکی مواد مختلفه نک قیمت و دیگری حقنده بر معلومات ورمک . و خصوصیه بر بیوک مکنه کی بیکرله تکرلک وایاقلر واسطه سیله متحرک بولان اوسوک اردونک بر قسمی موسی المیک کوزی اوکنه قوعوق مقصدینه مبیدر . ادبیاتله مشغول اولان بر آدم تیاترونک بر بارچه سنی دیکلیردک استفاده ایده بیلیور . و صحیح بر حکم وتمیزه مالک ایه مصنع بر ایشی تقدیر و تخمین ایده بیلیور . کذلک شاعری یالکتر شاعر اکلایه . بیلیور یوقسه فراستک منابع خفیه سی دیکرلر ایچون مسدوددر . بو قبیلدن اوله رق بر اردو قوماندانی افکار و نیاتی انجیق اردولرک سوق

الکتریک چانی بولنیور .

۱۰۰۱

بنیامن فراثقتك اخلاق واقتصاد اوزرینه

تطبیقاتی

— مابعد —

پانسیلوانی غزته سندن

غزته می افندی

بنده کز ناموسنی وقایه ایدر کیمسه به ایراث
مضرت ایتک سودا سنده بولماز بر تاجرم .

بکار بولندینغ مدتیجه معاملاتم غایت منتظم
ومترقی بر صورتده جریان ایدر ایدیه سده بر
مدتندیری بر طاق صمویات و مشکله دوجار
اولدیمدن عرض وتفصیله بحاسرت ایلدم :

تزوج ایتک هوسنه دوشوبده زوجمی
مطالبه ایده حکم حینه بدری ، کریمه می
ارزوسنه مناسب بریله تزوج ایده جک اولدینی
تقدیرده حین عقدده ، ایکی یوز لیرا ویره جکینی
طولایسیله ایشام ایتدردی . فی الواقع بوفکرینی
بکا طوغریدن طوغریه اجمدی ایهده دایما
بی خانه سنه صمیانه بر صورتده قبول و کریمه
سنگ جلب محبتنه غیرتمی اچیقندن اچینه ترغیب
وتشویق ایتدی .

بویکی یوز لیرا ایله نعلریه بیله حکم تصوراته
دوشه رک حالا بو خولیلار ایله مصالح ذاتیمه
بیله بر درجهیه قدر ایهاله باشلامش ایدم .

حیفاکه هر سوز باغلامش امر تاهل ارتق
قطع ایدیه میله جک بر راده به کلش اولدینی
حینه بزم اختیاری شدلی بر غضب پرودی
حقمده زرهجه انصاف کوسترمکدن ماعدا
خانه سته مداومتی دخی منع ، کریمه سته بنم
ایله تاهل ایده جک اولورایسه برمنغر بیله ویریمه .
جکینی بیان ایلده دی . بونکه برابری بونه بددن
بیله یوب خفایا تزوج ایده رک زوجمی کندی
خانه مه نقل ایتدم . بزی اداره ایده جک قدر
ایشامز یوق دکل ایدی .

زنکین اولیسان بر دلیقانی به نسبه خانه
اولدینجه ابو دوشمنش و بویله بر دیپلمات

مانوراسی اجرا ایتدیکندن طولانی مفتحراولان
قاین پدرم افندی به قارشو هیچ بر منت التنده
بولنیوردم . او اندن اعتباراً قیزلرنی تاهل
ایچون بو یولده مانورالر اجرا وپاره لرینی ورود
اجله قدر محافظه ایدن خاسا بولندینی او کولدم که
بوراسی بر استطراد اولق اوزره عرض ایده .
یورم . اکلا یانه نه موطلو !

کوچک بر تجربه ایله اداره و سعی سایه سنده
رفاهیت اچنده یشایه بیله جکیزی و اشته دوسته
قارشو محجوب اولیه جق قدر وقار و حیثیت منزی
محافظه ایده بیله جکیزی کوردم . نه چاره که
زوجهم بر — کبار — طورنده یشامق اوزره
یارادیلش ایدی . کونک برنده موده سی یکمش
اولان اسکی آینه مک زهله قیریلدینی خبری
ویریلدی . هر حالده او طه مزاینه سز بر اقیله ماز .
زوجهم دیدی که : « سو کیلم فلان افندینک
صاتیق اوزره اولدینی بیوجک وموده به موافق
اینه لرندن برینی صاتین السق دهها مناسب
اولور . ویریه جک باره عادی بر آینه بدلی
کچمکدن ماعدا هم دهها لطیف هم دهها شرفی
برشی اولور » نهایت اینه آلتوب دیواره
تعلیق ایدلدی .

فقط دهها برهفته کچمه مش ایدی که زوجهم
یاواش یاواش مامسک بوبد کوزل بو آینه
ایله باقی ستر دوشدیکینی ذهنه برلشددی .
دهها مناب بر ماصده آلتدی . برمدت صکره
زوجهم — که صوک درجه ده او جیمن بر
قازیدر — دوشورمه صندالیه لر زرده صاتین
آلتیق قابل اولدینی او کرتدی . بویله جه جسته
جسته بزم اسکی دوشمه و اشیا انباره نقل ،
یرینه ده اعلا لری تقریش ایدیلدی .

اگر بورا دهده توقف ایتسه ایدکینه کارلی
جیقاردق . حال بوکه زوجهم کوروشدیکینی کبار
قادیارلرینک خانه سنده جای اچمه کیدر اولدیفندن
اونلرده بزه کلدکجه عینی صورتده مقابله و
معامله ده بولمق اقتضا ایدیوردی . بناء علیه
بر جای ماصه بیله پورسینلی کوموشلی بر جای
طاقی دوزمکده مجبور اولدق . برمدت صکره
زوجهم مک خانینی تمیزلمک خصوصنده دوجار

متاعب اولمده اولدینی ده مع التأسف کورونجه
مدت مدیده خدمتجیسز قالمق قابل اوله میه .
جقنی حس ایتدم . برده خدمتجی طوتادی .
بوندن ماعدا بعضاً اولیه اوزری یکه کلدیکمه
تجربه هنوز اتشه اورولمش ، سو کیلمک ایه
اوبد بر حقیقه دهها ایکی ساعت وقت وار
قیاسنده بولندینی بعضاً ده عینی ساعتده
کلدیکم حالده بوفدیر یکلدیکمه حیرتله باقرق
بر ساعتده بری ارنی سفره فورولسه ،
ایکی ساعتده بریده بی بکلیمده اولدق لرینی
کورور ایدم .

مابعدی وار



خانمده مخصوص قتم

اولادیمه

موسم بهار شمس تابانی
از هارو چن نیسانی
زنبقار ، کلر ، باد صبا نی ،
نوزاده ملک ، مهد صفائی
انسانلر فصل عمر و ثروتی
سور ایهلر نام و شهرتی
مر بو طیم انلردن عالی
محبتکله بو کواکل مالی
قره فریه

عصمت



بر معلمه نک صوک وداعی

بو کون وداع ایدوب کیدن معلمه سزی سور
کوزی کچی سزی سور باقک نه کریمه دوکر
کلک بکا ، اوپک نی ، سوک نی ، صارک نی
اوراسکز ، طراسکز ، یارین نی یارین نی
قدر آیزدی نیلهم کورندی بشقه بر قضا
او یرده وارمیدر صفا او یرده وارمیدر بلا
بیلوریم ندر ؟ او دم بیلوریم ندر زمان
بیلوریم ندر او حال ندر فغان ندر جهان ۱
بیلوریم او عالمی او نشسته بی او خندوبی